

FACULTAD DE TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN ACTIVIDADES DE EXTENSIÓN UNIVERSITARIA CUESTIONARIO DE EVALUACIÓN

NOMBRE DEL CURSO: "De Estudiante a Traductor Profesional: Guía práctica"

FECHA DEL CURSO: Del 13 de febrero al 15 de febrero de 2017

PONENTE: Jennifer Cazorla Rodríguez

PARTICIPANTES: 17

1. Puntúa del 1 al 5 el interés de la información que ha aportado el curso: 4,64

1	2	3	4	5
0	1	0	3	13

2. Puntúa del 1 al 5 la importancia de esta información para la formación de un traductor e intérprete: 4,88

1	2	3	4	5
0	0	0	2	15

3. En general el curso me ha parecido:

Nada interesante	Poco interesante	Interesante	Muy interesante
0	0	3	14

4. Puntúa de 1 a 5 la metodología empleada en el aula por el ponente: 4,70

1	2	3	4	5
0	1	0	3	13

5. El tiempo dedicado al curso te ha resultado:

Muy largo	Largo	Adecuado	Corto	Muy corto
1	0	6	8	2

6. ¿Recomendarías este curso para futuras programaciones de cursos de Extensión Universitaria de la FTI?

Sí	No	No sé
15	0	2

7. Sugiere temas que te pudieran interesar para próximos cursos.

- Software
- Marketing personal
- Herramientas de traducción asistida por ordenador
- Herramientas TAO

- Interpretación de conferencias
- Cursos de herramientas de traducción
- Finanzas para autónomos
- Traducción especializada
- Videojuegos
- Traducción jurídica
- Localización
- Temáticas curiosas
- Retos de traducción
- Información sobre masters de traducción

8. Sugiere perfiles de ponentes que te interesaría conocer.

- Pablo Muñoz
- Ismael Pardo
- Profesionales en la traducción
- Traductor jurado
- Interpretación en organizaciones internacionales
- Diseñadores gráficos
- Localizadores
- Expertos en SEO
- Intérpretes de conferencias
- Traductores e Intérpretes de Relaciones Comerciales con África